

Montageanleitung Installation instructions



Modell / Model
Alle

Bezeichnung / Part
Einstiegsleisten beleuchtet/ *Illuminated
entrance trim kit*

Artikel Nr. / Part no.
H4322XXX



Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 1 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		

Montageanleitung *Installation instructions*



Modell / Model Alle	Bezeichnung / Part Einstiegsleisten beleuchtet/ <i>Illuminated entrance trim kit</i>	Artikel Nr. / Part no. H4322XXX
-------------------------------	--	---



Inhaltsverzeichnis / *Contents*

Seite / page

Verpackungsinhalt / <i>Package contents</i>	3
Benötigtes Werkzeug / <i>Required tools</i>	3
Benötigte Zeit / <i>Attended time</i>	3
Hinweise / <i>Notes</i>	4
1. Türdichtgummi lösen/ <i>Loose rubber door seal</i>	5
2. Schutzformverkleidung entfernen/ <i>Remove protection form cover</i>	5
3. Beleuchtete Einstiegsleisten montieren/ <i>Mount illuminated entrance trims</i>	5
4. Kabel verlegen/ <i>Rout cables</i>	5
5. Kabel anschließen/ <i>Connect cables</i>	6
6. Funktionstest/ <i>Function check</i>	6

Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 2 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		

Montageanleitung Installation instructions



Modell / Model
Alle

Bezeichnung / Part
Einstiegsleisten beleuchtet/ *Illuminated
entrance trim kit*

Artikel Nr. / Part no.
H4322XXX



Verpackungsinhalt / Packing contents

Pos.	Bezeichnung / Article	Anzahl / Quantity
1	Einstiegsleiste beleuchtet Links mit Kabel/ <i>Illuminated entrance trim left with kable</i>	1
2	Einstiegsleiste beleuchtet Rechts mit Kabel/ <i>Illuminated entrance trim right with kable</i>	1
3		0
4		0
5		0
6		0
7		0



Benötigtes Werkzeug / Required tools

- Seitenschneider / *Wire cutter*
- Plastik- Keil/ *Plastic wedge*
- Schraubendreher / *Srew driver*
- LötKolben / *Soldering station*
- Messer / *Knife*



Benötigte Zeit/ Attended time

- 1.5 Stunden/ *1.5 hours*

Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 3 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		

Montageanleitung Installation instructions



Modell / Model Alle	Bezeichnung / Part Einstiegsleisten beleuchtet/ <i>Illuminated entrance trim kit</i>	Artikel Nr. / Part no. H4322XXX
-------------------------------	--	---



Hinweise / Advices

Die linke und die rechte Seite der Einstiegsleisten unterscheiden sich! *Left and right side of the illuminated entrance trim are not identical!*

Lesen Sie vor Beginn der Arbeiten den gesamten Text aufmerksam durch und bewahren Sie die Montageanleitung zum eventuellen Nachschlagen auf.

Read the instruction attentive before carrying out any work. Store the instruction for consulting.

Für Schäden, die nachweislich aus der Nichtbeachtung der Montageanleitung resultieren, können wir keine Gewähr- oder Kulanzleistung übernehmen.

Damages witch caused from non observance of the instructions can not extend warranty.

Bitte kontrollieren Sie vor Beginn der Arbeiten den Verpackungsinhalt.

Please check the package contents before carry out any work.

Wir empfehlen die Arbeiten durch eine Fachwerkstatt durchführen zu lassen.

We suggest having work completed by a specialist garage

Im Falle von Schweißarbeiten ist die Batterie abzuklemmen!

In case of welding disconnect the battery!

Achten Sie gegebenen Falles auf einen ausreichend belüfteten Montageaum!!

When applicable assure a proper ventilation room.

Bestimmte Abweichungen von den Bildern können vorkommen, die wesentlichen Informationen stimmen jedoch überein.

Some discrepancies are possible but the mean information's are agreed with them.

Nach Arbeiten am Fahrwerk sind nach ca. 500 km alle betroffenen Befestigungspunkte mit dem vorgeschriebenem Drehmoment nachzuziehen.

After work on Suspension past 500 km (300 miles) retighten all relevant installation points with the required torque.

Für Fragen zu der Montage können Sie uns eine Email schreiben: mail@heicosportiv.de

In case of questions during fixation please mail us: mail@heicosportiv.de

Alle Montageanleitungen sind auf unserer Homepage unter dem Produkt hinterlegt.

All installation instructions are deposited at our Homepage. See product page

Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 4 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		

Montageanleitung Installation instructions



Modell / Model
Alle

Bezeichnung / Part
Einstiegsleisten beleuchtet/ *Illuminated
entrance trim kit*

Artikel Nr. / Part no.
H4322XXX

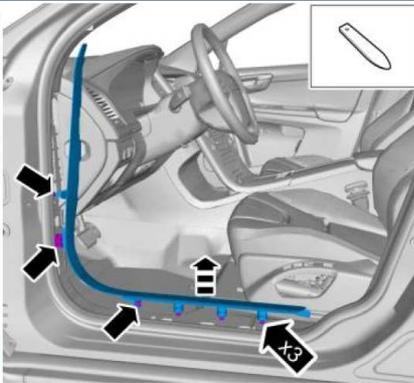
1



Ziehen Sie den Türdichtgummi an der markierten Stelle nach hinten weg.

Pull off the door rubber seal at the marked area.

2



Nun ist die Schutzformverkleidung zu entfernen. Lösen Sie hierzu vorsichtig die 3 Klipse im unteren Bereich und entnehmen dann die Verkleidung wie auf dem Bild zu sehen.

Now remove the protection form cover. To execute this remove the 3 lower clips and take of the cover as shown in the picture beside.

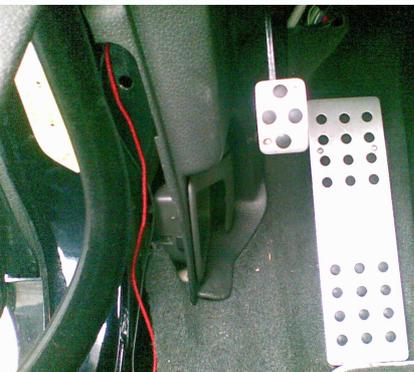
3



Legen Sie die Schutzformverkleidung bei Seite und lösen Sie den Türdichtgummi im unteren Bereich indem Sie diesen nach oben weg ziehen. Entfetten Sie die Schweller gründlich. Montieren Sie nun die Einstiegsleisten mittig auf den Schwellern. Achten Sie dabei auf Links und Rechts. Ziehen Sie zuvor die Schutzfolie vom Klebeband unter den Einstiegsleisten ab.

Putt he protection form cover aside and loose the rubber door seal with pulling upwards form the lower entrance area as well. Degrease the area were the entrance trim will be installed well. Now install the entrance trims in the middle of the sill board. Take care of left and right hand side! Before remove the protection film of the adhesive tape.

4



Legen Sie das Kabel der beleuchteten Einstiegsleisten gerade über die Schwellerkante und von dort aus richtung Armaturenbrett. Anschließend können Sie vorsichtig den Türdichtgummi über das Kabel legen und befestigen.

Run the cabel straight over the edge of the sill board towards the footwell light. Afterwards install carfully the rubber door seal.

Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 5 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		

Montageanleitung Installation instructions



Modell / Model Alle	Bezeichnung / Part Einstiegsleisten beleuchtet/ <i>Illuminated entrance trim kit</i>	Artikel Nr. / Part no. H4322XXX
-------------------------------	--	---



5 Löten Sie nun die Kabel der beleuchteten Einstiegsleisten an die Kabel der Fußraumbeleuchtung an. Isolieren Sie die Verbindungsstelle ausreichend. Anschließend montieren Sie wie unter Abschnitt 2 beschrieben die Schutzformverkleidung sowie den Türdichtgummi.

Solder the cables of the illuminated to the cables of the floor room lights. Isolate the cables at the connection point well. Afterwards mount the protection form cover and rubber door seal as described in article 2.



6 Entfernen Sie nun die Schutzfolien der Acrylglasflächen auf den Einstiegsleisten. Anschließend führen Sie einen Funktionstest durch. Die beleuchteten Einstiegsleisten müssen gemeinsam mit der Fußraumbeleuchtung leuchten und erlöschen.

Now remove the protection film of the acryl glass areas of the illuminated trim. Now execute a function test. The illuminated entrance trim has started to glow and go out with the floor room lights.

Bestimmte Abweichungen von den Bildern können vorkommen, da die Bilder sowie die Quantitätsangaben vom XC60 stammen, die wesentlichen Informationen stimmen jedoch überein.

Some discrepancies are possible because pictures and quantities come from XC 60 but the mean information's are agreed with them.

Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / *May be amended or updated at any time*

Revisionsstan	Erstellt von:	Datum / Date	HEICO SPORTIV GmbH & Co KG Rudolf-Diesel Str. 44 64331 Weiterstadt Tel. 06151 / 3009516 www.heicosportiv.de	Seite / Page 6 von / of 6
Rev. 2	AL	20.12.2011		